Gebrauchsanleitung
ab Seite 3

DE

Instruction manual
starting on page 14

GB

Mode d'emploi
à partir de la page 26

FR

Handleiding
vanaf pagina 38

NL

Z 05613_V1

Inhalt

Bedeutung der Symbole in dieser Anleitung 3
Bestimmungsgemäßer Gebrauch 4
Sicherheitshinweise 4
- Verletzungsgefahren 4
- Für Ihre Gesundheit 4
- Aufstellen und Anschließen 5
- Hinweise zum Gebrauch 5

Geräteübersicht & Lieferumfang 7
Vor dem ersten Gebrauch 8
- Aufbau 8

Benutzung 10
Reinigung und Aufbewahrung 11
Fehlerbehebung 12
Technische Daten 13
Entsorgen 13

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für unseren Elektrogrill entschieden haben.

Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes die Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie gut auf. Bei Weitergabe des Gerätes ist diese Anleitung mit auszuhändigen. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Anleitung nicht beachtet werden!

Im Rahmen unserer ständigen Weiterentwicklung behalten wir uns das Recht vor, Produkt, Verpackung oder Beipackunterlagen jederzeit zu ändern.

Sollten Sie Fragen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Webseite:
www.service-shopping.de

Bedeutung der Symbole in dieser Anleitung

Alle Sicherheitshinweise sind mit diesem Symbol gekennzeichnet. Lesen Sie diese aufmerksam durch und halten Sie sich an die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden.

Tipps und Empfehlungen sind mit diesem Symbol gekennzeichnet.

Für Lebensmittel geeignet.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- ❒ Dieses Gerät ist zum Braten und Grillen von Lebensmitteln im Innen- und Außenbereich bestimmt.
- ❒ Das Gerät ist ein Elektrogrill und darf nicht mit Kohle oder anderen Brennstoffen verwendet werden.
- ❒ Das Gerät ist für den Privatgebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung geeignet.
- ❒ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- ❒ Kinder jünger als 8 Jahre und Tiere sind vom Gerät, dem Netzkabel und Stecker fernzuhalten.
- ❒ Nutzen Sie das Gerät nur zum angegebenen Zweck und wie in der Anleitung beschrieben. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig. Falsche Bedienung und unsachgemäße Behandlung können zu Störungen am Gerät und zu Verletzungen des Benutzers führen.
- ❒ Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betrieben zu werden.
- ❒ Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

Sicherheitshinweise

Verletzungsgefahren

- ❒ Achtung Erstickungs- und Verletzungsgefahr! Halten Sie das Verpackungsmaterial und das Gerät von Kindern und Tieren fern. Das Gerät ist kein Spielzeug!
- ❒ Achtung Verbrennungsgefahr! Das Gerät wird während des Gebrauchs heiß. Achten Sie unbedingt darauf, dass Sie während und nach der Benutzung des Gerätes nicht mit aufgeheizten Teilen in Berührung kommen. Verwenden Sie Topflappen oder Küchenhandschuhe im Umgang mit dem Gerät. Reinigen, transportieren und verstauen Sie das Gerät nur, wenn es vollständig abgekühlt ist.
- ❒ Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist.

Für Ihre Gesundheit

- ❒ Gerät vor dem ersten Gebrauch reinigen. Es kann mit möglichen Produktionsrückständen behaftet sein. Beachten Sie hierbei unbedingt die Hinweise im Kapitel „Vor dem ersten Gebrauch“.

❒ Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch, um Keimbildung vorzubeugen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).

Aufstellen und Anschließen

❒ Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder anderen Flüssigkeiten, um Stromschläge zu vermeiden.

❒ Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn entzündliche Gase in der Luft vorhanden sind.

❒ Stellen Sie das Gerät immer auf einen trockenen, ebenen, festen und hitzeunempfindlichen Untergrund und in ausreichendem Abstand zu brennbaren Gegenständen.

❒ Stellen Sie das Gerät nicht unmittelbar unter einem Hängeschrank oder Regal auf. Achten Sie darauf, dass genügend Freiraum um das Gerät vorhanden ist, um Wärmestaus zu vermeiden.

❒ Halten Sie ausreichend Abstand zu leicht brennbaren Gegenständen oder Materialien, wie z.B. Gardinen.

❒ Halten Sie ausreichend Abstand zu Wärmequellen wie z. B. Herdplatten oder Öfen, um Geräteschäden zu vermeiden.

❒ Wickeln Sie das Netzkabel vor dem Anschließen des Gerätes vollständig auseinander.

❒ Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Schutzkontakten an. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein. Die Netzspannung muss mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmen. Verwenden Sie nur ordnungsgemäße Verlängerungskabel, deren technische Daten mit denen des Gerätes übereinstimmen.

❒ Achten Sie darauf, dass das angeschlossene Netzkabel keine Stolpergefahr darstellt. Lassen Sie es nicht über den Rand von Tischen oder Küchentheken hängen. Es könnte jemand hängen bleiben und das Gerät herunterziehen.

❒ Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht gequetscht oder geknickt wird und nicht mit heißen Flächen (auch des Gerätes) in Berührung kommt.

❒ Ziehen oder tragen Sie das Gerät nicht am Netzkabel.

❒ Achten Sie darauf, dass die Grillplatte nicht das Heizelement berührt.

Hinweise zum Gebrauch

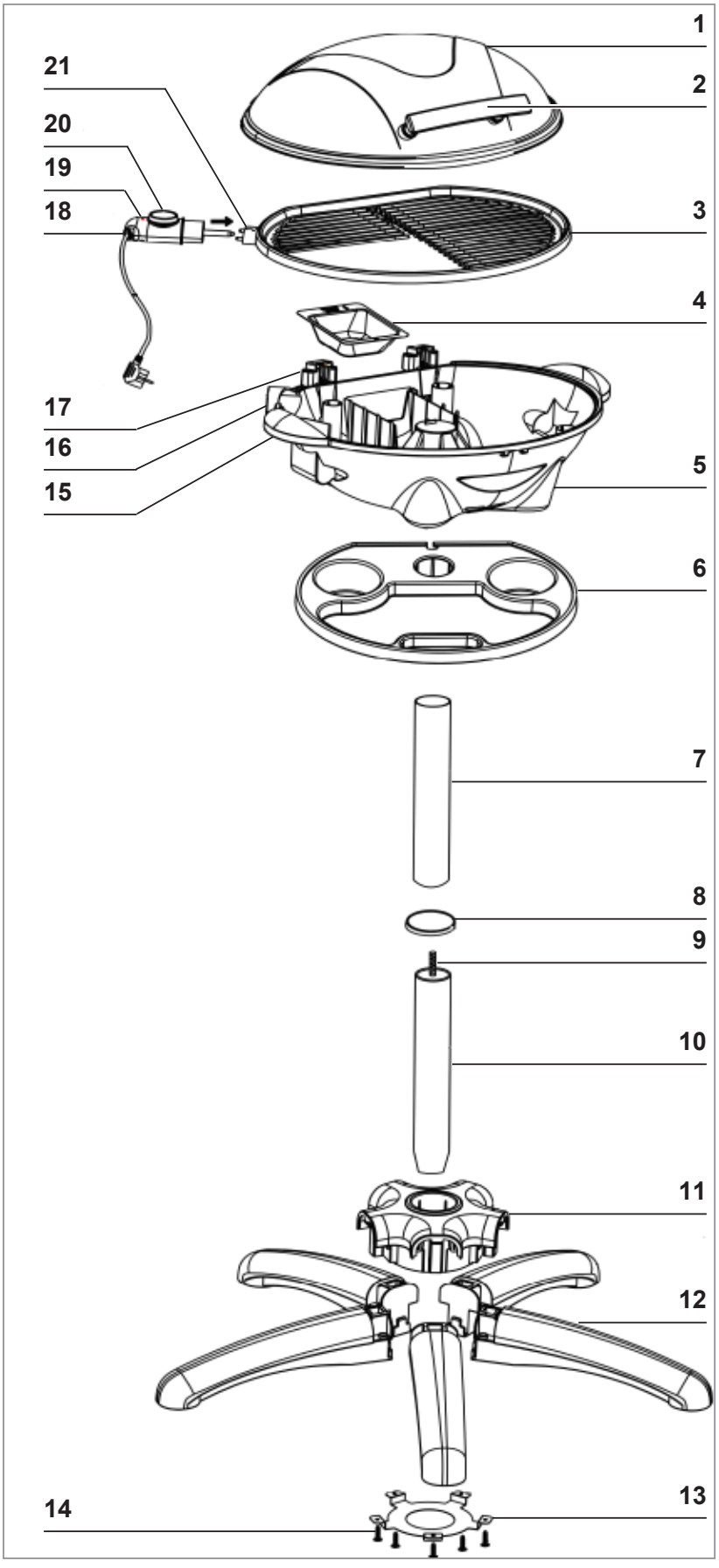
❒ Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Wenn das Gerät, das Netzkabel oder der Stecker sichtbare Schäden aufweisen, darf das Gerät nicht benutzt werden. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es eine Fehlfunktion hatte, heruntergefallen oder ins Wasser gefallen ist.

❒ Sollte das Gerät defekt sein, versuchen Sie nicht, das Gerät eigenständig zu reparieren. Kontaktieren Sie in Schadensfällen den Kundenservice.

❒ Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose,
- wenn Sie das Gerät nicht verwenden,
- wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt,
- vor einem Gewitter,
- bevor Sie es reinigen.

- ❒ Wenn Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen möchten, ziehen Sie immer am Stecker und nie am Kabel.
- ❒ Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein! Stellen Sie sicher, dass das Gerät, Kabel oder Stecker nicht ins Wasser fallen oder nass werden können. Sollte das Gerät ins Wasser fallen, unterbrechen Sie sofort die Stromzufuhr. Versuchen Sie nicht, das Gerät aus dem Wasser zu ziehen!
- ❒ Berühren Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Stecker niemals mit feuchten Händen.
- ❒ Lassen Sie das Gerät nicht ohne Aufsicht eingeschaltet.
- ❒ Benutzen Sie nur Originalteile des Herstellers.
- ❒ Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Stößen aus.
- ❒ Legen Sie Nahrungsmittel nicht in Frischhaltefolie oder in Plastikbeutel verpackt auf die Grillplatte.
- ❒ Nutzen Sie keine Aluminiumfolie oder Aluminiumschalen auf der Grillplatte. Dies könnte die Beschichtung beschädigen.
- ❒ Spritzen Sie niemals kaltes Wasser während oder direkt nach dem Gebrauch des Gerätes auf die heiße Grillfläche. Dies könnte die Beschichtung beschädigen!
- ❒ Lassen Sie das Gerät immer vollständig auskühlen, bevor Sie es an einem trockenen, frostfreien und vor der Sonne geschützten Ort verstauen.
- ❒ Legen Sie keine brennbaren Materialien, wie z. B. Pappe, Kunststoff, Papier oder Kerzen, auf das Gerät.

Geräteübersicht & Lieferumfang



1 Deckel
2 Deckelgriff
3 Grillplatte (mit ¾ strukturierter und ¼ flacher Oberfläche)
4 Fettauffangschale
5 Basiselement mit Standfüßen
6 Ablagetablett
7 oberes Standfuß-Element
8 Verbindungsring
9 Verbindungsschraube
10 unteres Standfuß-Element
11 Basis für die Standfüße
12 Standfüße
13 Unterlegscheibe
14 Schrauben (5x)
15 Griffe des Basiselements
16 Öffnung für Gerätestecker
17 Verbindung für Deckel
18 Anschlussbuchse mit Netzstecker
19 Kontrollleuchte
20 Temperaturregler mit 5 Stufen
21 Gerätestecker

Nicht abgebildet:

Stopperschraube für das Ablagetablett

Vor dem ersten Gebrauch

Bevor Sie das Gerät verwenden, müssen Sie

- das Gerät auspacken und auf Transportschäden prüfen,
- das Gerät montieren.

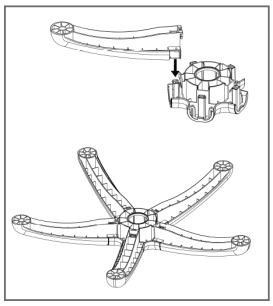
ACHTUNG!

❒ Halten Sie Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

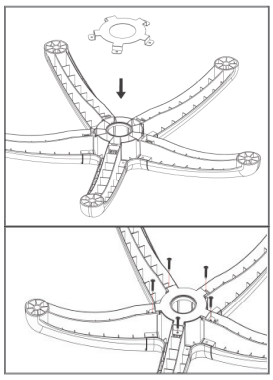
❒ Verwenden Sie zum Reinigen keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel. Diese können das Gerät beschädigen.

1. Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung und entfernen Sie alle eventuell vorhandenen Folien und Aufkleber.
2. Überprüfen Sie das Gerät auf Transportschäden. Falls es Schäden aufweisen sollte, verwenden Sie es nicht(!), sondern kontaktieren Sie unseren Kundenservice.
3. Montieren Sie das Gerät.
4. Spülen Sie die Grillplatte (**3**), den Deckel (**1**) sowie das Ablagetablett (**6**) und die Fettauffangschale (**4**) mit warmem Wasser und mildem Spülmittel ab. Das Ablagetablett und die Fettauffangschale sind spülmaschinengeeignet. Trocknen Sie danach alle Teile gründlich.
5. Die erste Inbetriebnahme sollten Sie ohne Nahrungsmittel vornehmen, da es aufgrund eventueller Beschichtungsrückstände zu einer geringen Geruchs- oder Rauchentwicklung kommen könnte. Lassen Sie das Gerät ca. 15 Minuten auf höchster Stufe und mit geschlossenem Deckel leer aufheizen (siehe Kapitel „Benutzung“). Sorgen Sie dabei für ausreichend Belüftung!

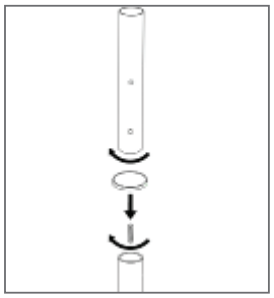
Aufbau



1. Stecken Sie die fünf Standfüße (**12**) von unten auf die Basis für die Standfüße (**11**).

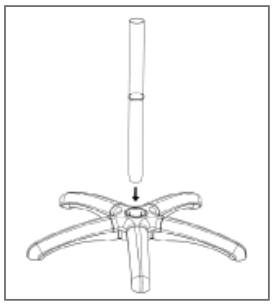


2. Setzen Sie die Unterlegscheibe (**13**) auf die Basis für die Standfüße (**11**) und schrauben Sie sie mit den mitgelieferten Schrauben (**14**) fest.

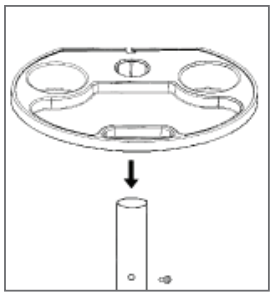


3. Sofern nicht vormontiert - schrauben Sie die Verbindungsschraube (**9**) bis zur Hälfte in das untere Standfußelement (**10**).

   Setzen Sie den Verbindungsring (**8**) auf das untere Standfußelement. Setzen Sie das obere Standfußelement (**7**) auf die Verbindungsschraube und schrauben Sie beide Elemente aneinander fest.

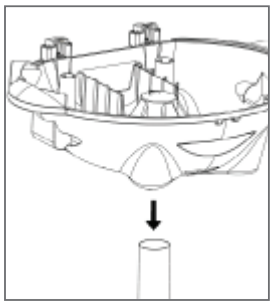


4. Setzen Sie die verbundenen Standfußelemente (**7 und 10**) in den montierten Standfuß (**11 und 12**). Damit ist der Ständer für das Basiselement fertig montiert.



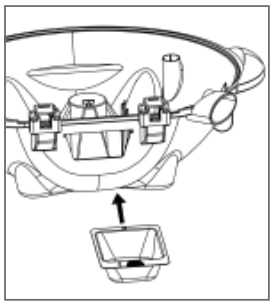
5. Stecken Sie die Stopperschraube in die dafür vorgesehene Aussparung im oberen Standfuß-Element (**7**) und schrauben Sie sie fest.

   Sie können nun das Ablagetablett (**6**) auf den Standfuß stecken. Achten Sie dabei darauf, dass die Aussparung an der Unterseite des Ablagetabletts auf der Stopperschraube sitzt, damit das Tablett fest auf dem Standfuß liegt.



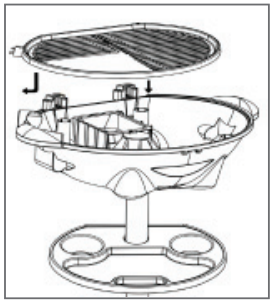
6. Stecken Sie das Basiselement (**5**) auf den Standfuß. Stellen Sie sicher, dass das Basiselement fest sitzt und der Grill auf eine trockenen, festen und ebenen Untergrund steht.

   Sie können den Grill mit oder ohne diesen Standfuß verwenden.

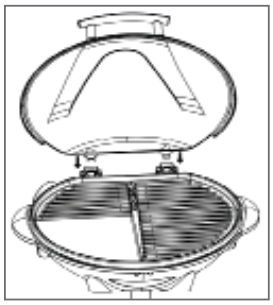


7. Stecken Sie die Fettauffangschale (**4**) in die dafür vorgesehene Aussparung auf der Rückseite des Basiselements (**5**). Achten Sie darauf, dass die Fettauffangschale korrekt auf der Rastnase sitzt!

   Zum Entfernen der Fettauffangschale heben Sie diese vorne etwas an, um Sie von der Rastnase herunterzunehmen.

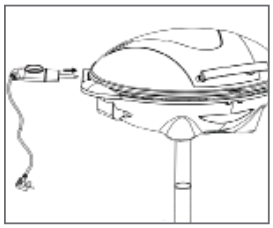


8. Setzen Sie die Grillplatte (**3**) auf das Basiselement (**5**). Achten Sie dabei darauf, dass Sie den Gerätestecker (**21**) erst in die Öffnung für den Gerätestecker (**16**) stecken müssen, bevor Sie die Grillplatte auf das Basiselement legen können.



9. Setzen Sie den Deckel (**1**) auf das Basiselement (**5**). Stecken Sie dafür die Haken am Deckel in die dafür vorgesehenen Aussparungen am Basiselement.

   Der Deckel kann geschlossen und horizontal aufgestellt werden.



10. Stecken Sie die Anschlussbuchse (**18**) in den Gerätestecker (**21**). Ihr Elektrogrill ist nun betriebsbereit.

Benutzung

ACHTUNG!

- ❒ Verbrennungsgefahr! Das Gerät wird während des Gebrauchs heiß. Achten Sie unbedingt darauf, dass Sie während und nach der Benutzung des Gerätes nicht mit aufgeheizten Teilen in Berührung kommen. Verwenden Sie Topflappen oder Küchenhandschuhe im Umgang mit dem Gerät.
- ❒ Sorgen Sie für ausreichende Belüftung während das Gerät in Betrieb ist.
- ❒ Verwenden Sie ausschließlich hitzebeständige Utensilien zum Auflegen und Entnehmen der Lebensmittel. Halten Sie Metallgegenstände oder sonstige scharfkantige Gegenstände vom Gerät fern. Diese könnten die Beschichtung der Grillplatte beschädigen.

Bitte haben Sie Verständnis, dass zu Garzeiten und Gartemperaturen keine genauen Angaben gemacht werden können, da Garzeiten und Gartemperaturen sehr stark von Größe, Qualität und Beschaffenheit des jeweiligen Lebensmittels abhängen.

Sie können den Grill sowohl im Innen- und Außenbereich sowie mit oder ohne Standfuß (als Tischgrill) verwenden.
Hinweis: Bei der Verwendung als Tischgrill muss der Deckel vom Grill abgenommen werden.

Auf dem Elektrogrill können Sie mit sehr wenig bzw. ohne Speiseöl Fleisch, Fisch, Gemüse oder Meeresfrüchte grillen. Sie können sowohl marinierte als auch unmarinierte Lebensmittel auf diese Art und Weise zubereiten.

Speiseöl ist ein Geschmacksträger und unterstützt die Antihaftwirkung der Oberfläche. Bei Bedarf reiben Sie die Grillplatte vor dem Aufheizen mit etwas Speiseöl ein. Speiseöl ist jedoch nicht zwingend notwendig.

1. Bereiten Sie die Lebensmittel, die Sie grillen, braten oder möchten, vor.
2. Stellen Sie das Gerät auf einen trockenen und hitzebeständigen, ebenen Untergrund in ausreichendem Abstand von anderen Gegenständen bzw. von der Wand auf. **Achten Sie darauf, dass das Gerät für Kinder unde Tiere unzugänglich ist!**
3. Wickeln Sie das Netzkabel vollständig auseinander.
4. Überprüfen Sie, ob der Temperaturregler (**20**) auf Position **MIN** (Aus) steht.
5. Stecken Sie den Netzstecker in eine vorschriftsmäßig installierte und geerdete Steckdose (220-240 V~) mit Schutzkontakten. **Stellen Sie sicher, dass das Kabel keinen Kontakt mit der Grillplatte bzw. mit den Metallteilen des Gerätes hat!**
6. Drehen Sie den Temperaturregler auf Position I. Das Gerät schaltet sich ein und die rote Kontrollleuchte (**19**) leuchtet auf.
7. Drehen Sie den Temperaturregler auf eine mittlere Temperaturstufe und lassen Sie das Gerät kurz aufheizen.
8. Legen Sie die Lebensmittel auf die Grillplatte (**3**). Passen Sie die Temperatureinstellung ggf. an. Die Kontrollleuchte erlischt, sobald die eingestellte Temperatur erreicht ist.

Temperatur je Stufe auf der Grillfläche	
MIN	Aus
1	ca. 110 °C
2	ca. 140 °C
3	ca. 180 °C
4	ca. 210 °C
MAX	ca. 240 °C

9. Wenden Sie die Lebensmittel, lassen Sie sie von der anderen Seite grillen und entnehmen Sie dann die Lebensmittel.
10. Drehen Sie den Temperaturregler auf die Position **MIN** (Aus), um das Gerät auszuschalten.
11. Lassen Sie die Grillplatte vollständig abkühlen, bevor Sie sie reinigen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“.)

Reinigung und Aufbewahrung

ACHTUNG!

- ❒ **Verbrennungsgefahr durch heiße Geräteteile!** Lassen Sie das Gerät und Zubehör vor jeder Reinigung auskühlen.
- ❒ **Lebensgefahr durch Stromschlag!** Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose. Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel und den Stecker niemals in Wasser. Geben Sie das Gerät und Zubehör niemals in die Spülmaschine.
- ❒ Sprühen Sie keine Reinigungsmittel direkt auf das Gerät. Verwenden Sie keine Glasreiniger.

❒ Verwenden Sie zum Reinigen keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel, rauhe Schwämme oder Messer. Diese können die Oberfläche beschädigen.

- Entfernen Sie nach jedem Gebrauch alle Speisereste von der Grillplatte.Spülen Sie die Platte anschließend mit Spülmittel und warmem Wasser ab.
- Bei Bedarf reinigen Sie das Gerätegehäuse und die Heizelemente mit einem feuchten Tuch/Schwamm und wischen Sie anschließend trocken nach.
- Ziehen Sie die Fettauffangschale hinten aus dem Gerät heraus. Entfernen Sie eventuelle Speisereste und reinigen Sie sie mit Spülmittel und warmem Wasser.
- Lassen Sie alle Teile vollständig trocknen, bevor Sie sie wieder in das Gerät einsetzen.
- Verstauen Sie das Gerät außer Reichweite von Kindern und Tieren. Bewahren Sie es an einem trockenen, frostfreien und vor der Sonne geschützten Ort auf.

Fehlerbehebung

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen Sie bitte zunächst, ob Sie ein Problem selbst beheben können. Kontaktieren Sie ansonsten den Kundenservice. Versuchen Sie nicht, ein defektes Gerät eigenständig zu reparieren!

Problem	**mögliche Ursache /Lösung**
Das Gerät funktioniert nicht. Die Kontrollleuchte leuchtet nicht.	• Steckt der Netzstecker richtig in der Steckdose? • Ist die Steckdose defekt? Probieren Sie eine andere Steckdose. • Überprüfen Sie die Sicherung Ihres Netzanschlusses.
Das Gerät wird nicht warm.	• Befindet sich der Temperaturregler auf Position **MIN** (Aus)?
Geruchs- oder Rauchentwicklung	• Bei der ersten Inbetriebnahme: Auf Grund eventueller Beschichtungsrückstände kann es zu einer geringen Geruchs- oder Rauchentwicklung kommen. Dies ist normal. Lassen Sie das Gerät ca. 15 Minuten aufheizen (siehe Kapitel „Benutzung“). Sorgen Sie dabei für einen gut durchlüfteten Raum, z. B. über weit geöffnete Fenster! • Das Gerät wurde bereits benutzt: Sind die Heizelemente verschmutzt? Befolgen Sie die Anweisungen des Kapitels „Reinigung und Aufbewahrung“.

Technische Daten

Artikelnr.:	Z 05613
Modell:	KYS-366
Spannungsversorgung:	220-240 V~ 50Hz
Leistung Heizelement:	max. 1600 W
Temperaturbereich:	bis ca. 240 °C
Schutzklasse:	I

Entsorgen

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.

Entsorgen Sie das Gerät umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät gehört nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie es an einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung.

Kundenservice / Importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Deutschland
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) 0 – 30 Ct. / Min. aus dem dt. Festnetz, Mobilfunkpreise können abweichen.
Alle Rechte vorbehalten.

Contents

Meaning of the Symbols in These Instructions 14
Intended Use 15
Safety Instructions 15
- Dangers of Injury 15
- For Your Health 15
- Set-Up and Connection 16
- Instructions for Use 16

Device Overview & Items Supplied 18
Before Initial Use 19
- Assembly 19

Use 21
Cleaning and Storage 22
Troubleshooting 23
Technical Data 23
Disposal 24

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen our electric grill.

Before using the device for the first time, please read through the instructions carefully and store them in a safe place for future reference. If the device is given to someone else, it should always be accompanied by these instructions. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these instructions is not complied with!

We reserve the right to modify the product, packaging or enclosed documentation at any time in conjunction with our policy of continuous development.

If you have any questions, contact the customer service department via our website:
www.service-shopping.de

Meaning of the Symbols in These Instructions

All safety instructions are identified with this symbol. Please read through them carefully and comply with the safety instructions in order to prevent personal injury and damage to property.

Tips and recommendations are identified with this symbol.

Suitable for food use.

Intended Use

- ❒ This device is intended to be used for frying and grilling food.
- ❒ The device is an electric grill and must not be used with coal or other fuels.
- ❒ This device is for personal use only and is not intended for commercial applications.
- ❒ This device may be used by children aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the dangers resulting from this. Children may not play with the device. Cleaning and user maintenance may not be performed by children, unless they are older than 8 years of age and are supervised.
- ❒ Children younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device, the mains cable and the plug.
- ❒ Use the device only for the intended purpose and as described in the instructions. Any other use is deemed to be improper. Incorrect operation and incorrect handling may cause faults with the device and cause injury to the user.
- ❒ The device is not designed to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- ❒ The following are excluded from the warranty: all defects caused by improper handling, damage or unauthorised attempts at repair. This also applies to normal wear and tear.

Safety Instructions

Dangers of Injury

- ❒ Caution: Danger of suffocation and injury! Keep the packaging material and the device away from children and animals. The device is not a toy!
- ❒ Caution: Danger of burns! The device will become hot during use. Make absolutely sure that you do not come into contact with any heated parts during and after use of the device. Use oven cloths or kitchen gloves when handling the device. Only clean, transport and store away the device after it has cooled down completely.
- ❒ The device should not be used if it is damaged.

For Your Health

- ❒ The device should be cleaned before you use it for the first time. It is possible that production residues may still be adhering to the surfaces. It is essential that you follow the instructions in the "Before Initial Use" chapter.
- ❒ Clean the device after each use to prevent germ formation (see the "Cleaning and Storage" chapter).

Set-Up and Connection

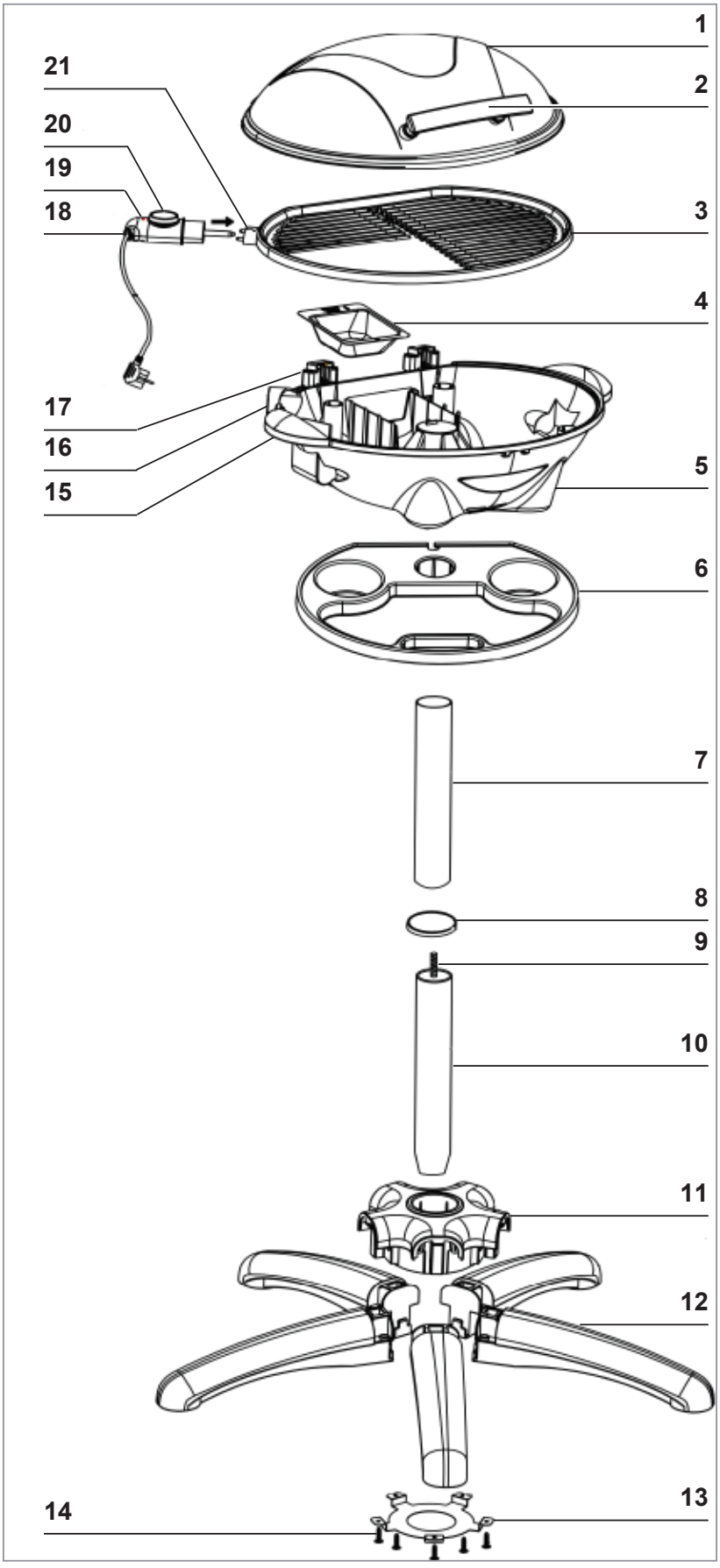
- ❒ In order to avoid electric shocks, do not use the device near water or other liquids.
- ❒ Do not use the device if highly flammable gases are present in the air.
- ❒ Always place the device on a dry, level, firm and heat-resistant surface and at a sufficient distance from flammable objects.
- ❒ Do not place the device directly beneath a wall-mounted cupboard or shelf. Make sure that there is plenty of free space around the device to avoid any build-up of heat.
- ❒ Place it at a safe distance from flammable objects or materials, such as curtains.
- ❒ Maintain a sufficient distance from heat sources such as hobs or ovens in order not to damage the device.
- ❒ Unwind the mains cable fully before connecting up the device.
- ❒ The device should only be connected to a properly installed plug socket with safety contacts. The plug socket must also be readily accessible after connection. The mains voltage must match the technical data of the device. Only use suitable extension cables whose technical data is the same as that of the device.
- ❒ Make sure that the connected mains cable does not present a trip hazard. Do not allow it to hang over the edge of tables or kitchen counters. Others may become caught and pull the device down.
- ❒ Lay the mains cable in such a way that it does not become squashed or bent and does not come into contact with hot surfaces (also of the device).
- ❒ Do not pull or carry the device by the mains cable.
- ❒ Ensure that the grill plate does not touch the heating element.

Instructions for Use

- ❒ Always check the device for damage before putting it into operation. If the device, the mains cable or the plug shows visible signs of damage, the device must not be used. Do not use the device if it has malfunctioned or been dropped in water.
- ❒ If the device is broken, do not attempt to repair it yourself. In the event of any damage, contact our customer service department.
- ❒ Switch the device off and pull the mains plug out of the mains socket
  - – when the device is not in use,
  - – if a fault occurs while the device is in operation,
  - – before a thunderstorm,
  - – before you clean it.
- ❒ When you want to remove the mains plug from the socket, always pull the plug and never the cable.
- ❒ Never immerse the device in water or other liquids! Ensure that the device, cable and plug do not fall into water or become wet. Should the device fall into water, switch off the power supply immediately. Do not try to retrieve the device from the water!
- ❒ Never touch the device, the mains cable or the plug with wet hands.

- ❒ Do not leave the device switched on when it is unattended.
- ❒ Use only original parts from the manufacturer.
- ❒ Do not drop the device or allow it to be knocked violently.
- ❒ Do not place food that is still wrapped in cling film or packed in plastic bags onto the grill plate.
- ❒ Do not use aluminium foil or aluminium trays on the grill plate. They could damage the coating.
- ❒ Never spray cold water onto the hot grill surface while or immediately after using the device. This could damage the coating!
- ❒ Always allow the device to cool down completely before keeping it in a dry, frost-free place which is protected from direct sunlight.
- ❒ Do not place any combustible materials, such as cardboard, plastic, paper or candles, on the device.

Device Overview & Items Supplied



1 Lid
2 Lid handle
3 Grill plate (with ¾ textured and ¼ flat surface)
4 Fat drip tray
5 Base element with pedestals
6 Storage tray
7 Upper pedestal element
8 Connecting ring
9 Connecting screw
10 Lower pedestal element
11 Pedestal base
12 Pedestals
13 Shim
14 Screws (5x)
15 Base element handles
16 Opening for the connector plug
17 Connection for lid
18 Connector jack with connector plug
19 Indicator light
20 Temperature control with 5 levels
21 Connector plug

Not shown:

Stopper screw for storage tray

Before Initial Use

Before you use the device, you must

- unpack the device and check it for transport damage,
- assemble the device.

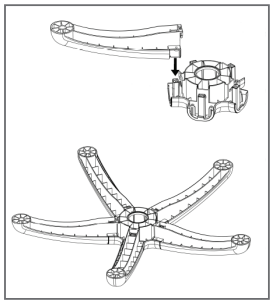
CAUTION!

❒ Keep children and animals away from the packaging material. There is a danger of suffocation!

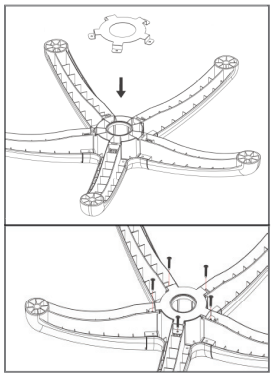
❒ Do not use any caustic or abrasive cleaning agents to clean the device. These may damage the device.

1. Take the device out of the packaging and remove all films and stickers that may be present.
2. Inspect the device for transport damage. If you notice any damage, do not use it(!), but contact our customer service department.
3. Assemble the device.
4. Rinse the grill plate (**3**), the lid (**1**), the storage tray (**6**) and the fat drip tray (**4**) with warm water and mild detergent and then dry all parts thoroughly. The storage tray and the fat drip tray are suitable for the dishwasher.
5. You should perform the initial start-up without any food since odours or smoke may develop due to coating residues that may still be present. Allow the device to heat up while empty for approx. 15 minutes on highest level and with closed lid (see the "Use" chapter). During this time, make sure that there is sufficient ventilation.

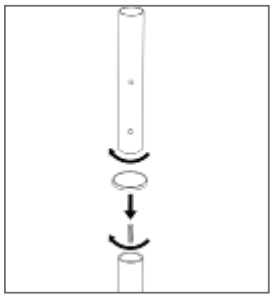
Assembly



1. Insert the five pedestals (**12**) on the pedestal basis (**11**) from below.

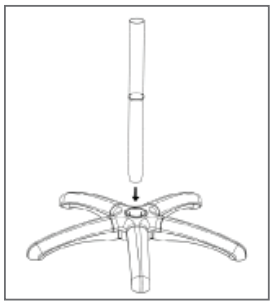


2. Place the washer (**13**) on the pedestal basis (**11**) and secure it with the supplied screws (**14**).

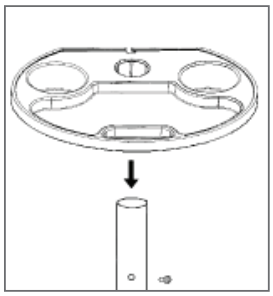


3. Unless pre-assembled, screw the connecting screw (**9**) halfway into the lower pedestal element (**10**).

   Place the connecting ring (**8**) on the lower pedestal element. Place the upper pedestal element (**7**) on the connecting screw and connect both elements tightly.

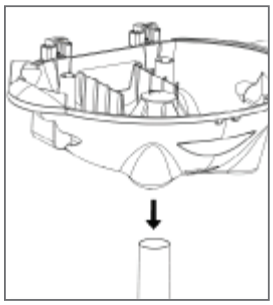


4. Insert the connected pedestal elements (**7** and **10**) into the assembled pedestal (**11** and **12**). The stand for the base element is fully assembled.



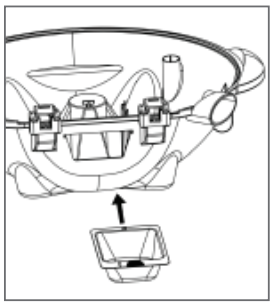
5. Insert the stopper screw into the provided opening in the upper pedestal element (**7**) and screw it tight.

   Now, you can place the storage tray (**6**) on the pedestal. Ensure that the notch on the underside of the tray sits on top of the stopper screw and the tray securely rests on the pedestal.



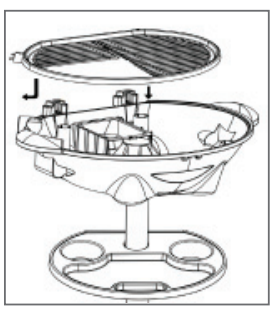
6. Mount the base element (**5**) on the pedestal. Ensure that the base element is securely attached and that the grill is placed on a dry, solid and level surface.

   You may use the grill with or without this pedestal.



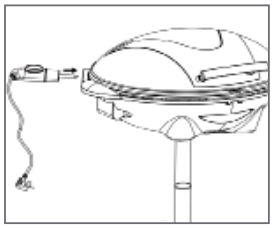
7. Insert the fat drip tray (**4**) into the opening provided on the rear of the base element (**5**). Ensure that the fat drip tray is properly positioned on the latch!

   To remove the fat drip tray, slightly lift its front, to demount it from the latch.



8. Place the grill plate (**3**) on the base element (**5**). In the process, you must first place the plug (**21**) into the opening for the plug (**16**) before you can place the grill plate on the base element.

9. Place the lid (**1**) on the base element (**5**). For this, insert the hooks on the lid into the appropriate slots in the base element.
   The lid can be closed and positioned vertically.



10. Insert the plug (**21**) into the connector jack (**18**). Your electric grill is ready for use now.

Use

CAUTION!

- ❒ Danger of burns! The device will become hot during use. Make absolutely sure that you do not come into contact with any heated parts during and after use of the device. Use oven cloths or kitchen gloves when handling the device.
- ❒ Ensure that there is sufficient ventilation while the device is in operation.
- ❒ Only use heat-resistant utensils to place and remove the food. Keep metal objects or other sharp objects away from the device. These could damage the coating of the grill plate.

Please appreciate that no precise specifications can be given for cooking times and cooking temperatures as cooking times and cooking temperatures depend very greatly on the size, quality and texture of the particular food.

The grill is suitable for indoor and outdoor use. You can use it with or without stand (as tabletop grill).
Note: Always remove the lid from the electric grill, when using it as a tabletop grill!

On the electric grill, you can grill meat, fish, vegetables or seafood using very little or no cooking oil. This method can be used to prepare both marinated and unmarinated foods.

Cooking oil is a flavour carrier and supports the non-stick effect of the surface. If necessary, rub a little cooking oil onto the grill plate before you heat it up. However, cooking oil is not absolutely essential.

1. Prepare the food that you want to fry or grill.

2. Place the device on a dry, heat-resistant, flat surface at a sufficient distance from other objects and from the wall. **Make sure that the device is out of the reach of children and animals!**
3. Fully unwind the mains cable.
4. Check whether the temperature controller (**20**) is in the **MIN** (Off) Position.
5. Plug the mains plug into a properly installed and earthed plug socket (220-240 V~) with safety contacts. **Make sure that the cable is not in contact with the grill plate or the metal parts of the device!**
6. Turn the temperature controller into position **I**. The device turns on and the red indicator light (**19**) illuminates.
7. Turn the temperature controller to an average temperature setting and allow the device to heat up for a short time.
8. Place the food onto the grill plate (**3**). Adjust the temperature setting if necessary. The indicator light extinguishes as soon as the selected temperature is reached.

Temperature for each level on the grill surface	
MIN	Off
1	approx. 110 °C
2	approx. 140 °C
3	approx. 180 °C
4	approx. 210 °C
MAX	approx. 240 °C

9. Turn the food over, let it grill on the other side and then remove the food.
10. To switch off the device turn the temperature controller to the **MIN** (Off) position.
11. Allow the grill plate to cool down completely before you clean it (see the "Cleaning and Storage" chapter).

Cleaning and Storage

CAUTION!

- ❒ **Danger of burns from hot device parts!** Allow the device and the accessories to cool down before any cleaning.
- ❒ **Danger to life from electric shock!** Remove the mains plug from the plug socket before doing any cleaning. Never immerse the device, the mains cable or plug in water. Never put the device and its component parts in the dishwasher.
- ❒ Do not spray cleaning agents directly onto the device. Do not use any glass cleaners.
- ❒ Do not use corrosive or abrasive cleaning agents, rough sponges or knives to clean the device. These can damage the surface.

- Remove all food residues from the grill plate after each use. Then rinse the plate with detergent and warm water.

- If necessary, clean the device housing and the heating elements with a damp cloth/ sponge and then wipe down the surfaces so that they are dry.
- Pull the fat drip tray out of the back of the device. Remove any food residues and clean it with a detergent and warm water.
- Allow all parts to dry completely before you insert them back into the device.
- Store the device out of the reach of children and animals. Keep it in a dry, frost-free place which is protected from direct sunlight.

Troubleshooting

If the device is not working properly, please check first of all whether you are able to rectify a problem yourself. Otherwise you should contact the customer service department. Do not attempt to repair a defective device yourself!

Problem	**Possible cause/solution**
The device does not work. The control lamp does not light up.	• Is the mains plug correctly inserted into the socket? • Is the plug socket defective? Try another plug socket. • Check the fuse of your mains connection.
The device does not get warm.	• Is the temperature controller at the **MIN** (Off) position?
Development of odours or smoke	• When the device is first used: Any coating residues that may remain may result in a small amount of odour or smoke development. This is normal. Allow the device to heat up for about 15 minutes (see the "Use" chapter). During this time, make sure the room is well ventilated, e.g. with wide-open windows! • The device has already been used: Is the crumb collection tray full or are the heating elements dirty? Follow the instructions in the "Cleaning and Storage" chapter.

Technical Data

Article no.:	Z 05613
Model:	KYS-366
Voltage supply:	220-240 V~ 50Hz
Power of heating element:	max. 1600 W
Temperature range:	up to approx. 240°C
Protection class:	I

Disposal

The packaging material is recyclable. Please dispose of it in an environmentally friendly manner and take it to a recycling centre.

Dispose of the device in an environmentally friendly manner if you do not wish to use it any more. It should not be disposed of alongside general household waste. Dispose of it at a recycling centre for used electrical and electronic devices. You can obtain more information from your local authorities.

Customer Service / Importer:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Germany
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) Calls subject to a charge.
All rights reserved.

FR

Sommaire

Interprétation des symboles utilisés dans ce mode d'emploi _____ 26
Utilisation conforme _____ 27
Consignes de sécurité _____ 27
- Risques de blessure _____ 27
- Pour votre santé _____ 27
- Mise en place et branchement _____ 28
- Consignes d'utilisation _____ 28

Vue générale de l'appareil & composition _____ 30
Avant la première utilisation _____ 31
- Assemblage _____ 31

Utilisation _____ 33
Nettoyage et rangement _____ 34
Dépannage _____ 35
Caractéristiques techniques _____ 35
Mise au rebut _____ 36

Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition de notre grill électrique.

Nous vous recommandons de lire attentivement le présent mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et de le conserver précieusement. Si vous donnez ou prêtez cet appareil à une autre personne, n'oubliez pas d'y joindre ce mode d'emploi. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions qu'il contient !

Dans le cadre du développement continuel de nos produits, nous nous réservons le droit de modifier à tout moment le produit, son emballage ainsi que la documentation jointe.

Pour toute question, contactez le service après-vente à partir de notre site Internet :

www.service-shopping.de

Interprétation des symboles utilisés dans ce mode d'emploi

Ce symbole attire l'attention sur toutes les consignes de sécurité. Lisez attentivement ces consignes de sécurité et observez-les minutieusement afin d'éviter tout risque de blessure ou de dégâts matériels.

Ce symbole signale les conseils et les recommandations.

Pour usage alimentaire.

Utilisation conforme

- ❒ L'appareil est prévu pour faire rôtir et griller des aliments.
- ❒ L'appareil est un grill électrique et ne doit pas être utilisé avec du charbon de bois ou d'autres combustibles.
- ❒ L'appareil est conçu pour un usage exclusivement domestique, non professionnel.
- ❒ Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou manquant d'expérience et / ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien utilisateur ne doivent pas être réalisés par les enfants sauf s'ils ont plus de 8 ans et s'ils sont sous surveillance.
- ❒ Tenez l'appareil, son cordon d'alimentation et sa fiche hors de portée des animaux et des enfants de moins de 8 ans.
- ❒ Cet appareil doit être utilisé uniquement dans le but indiqué et tel que stipulé dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme. Une mauvaise manipulation et un traitement inapproprié peuvent engendrer des dysfonctionnements de l'appareil et causer des blessures à l'utilisateur.
- ❒ L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation avec un minuteur auxiliaire ou un système de commande à distance externe.
- ❒ Tout défaut imputable à une utilisation non conforme, à une détérioration ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

Consignes de sécurité

Risques de blessure

- ❒ Attention, risque de suffocation et de blessure ! Tenez l'appareil et son emballage hors de portée des enfants et des animaux. L'appareil n'est pas un jouet !
- ❒ Attention, risque de brûlures ! À l'utilisation, l'appareil devient chaud. Veillez impérativement à ne pas entrer en contact avec des parties chaudes pendant ou après l'utilisation de l'appareil. Utilisez des maniques ou un gant de cuisine pour manipuler l'appareil. Procédez au transport et au nettoyage de l'appareil seulement après son refroidissement intégral.
- ❒ N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est endommagé.

Pour votre santé

- ❒ Nettoyez l'appareil avant la première utilisation. Il peut en effet être contaminé par des résidus de production. Il faut alors impérativement respecter les consignes du paragraphe intitulé « Avant la première utilisation ».

❒ Nettoyez soigneusement l'appareil après chaque utilisation afin de prévenir toute formation de germes (voir paragraphe « Nettoyage et rangement »).

Mise en place et branchement

❒ Afin de prévenir tout risque d'électrocution, n'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau ou de tout autre liquide.

❒ N'utilisez pas l'appareil en présence de gaz inflammables dans l'atmosphère.

❒ Placez toujours l'appareil sur une surface sèche, plane, solide et insensible à la chaleur à une distance suffisante de tout objet inflammable.

❒ Ne placez pas l'appareil directement au-dessous d'un placard haut ou d'une étagère. Veillez à laisser un espace suffisant autour de l'appareil pour éviter les phénomènes d'accumulation de chaleur.

❒ Gardez suffisamment de distance par rapport aux objets ou matériaux facilement inflammables comme, p. ex. des rideaux.

❒ Afin d'éviter les détériorations de l'appareil, veillez à placer l'appareil à une distance suffisante de toute source de chaleur, comme par ex. des plaques de cuisson ou d'un four.

❒ Déroulez intégralement le cordon d'alimentation avant de raccorder l'appareil.

❒ Branchez l'appareil uniquement sur une prise installée de façon réglementaire et mise à la terre. La prise doit rester facilement accessible même après le branchement. La tension du secteur doit correspondre aux caractéristiques techniques de l'appareil. Utilisez uniquement des rallonges conformes dont les caractéristiques techniques correspondent à celles de l'appareil.

❒ Afin que personne ne risque de trébucher, veillez à ce que le cordon d'alimentation ne gêne pas le passage. Ne le laissez pas pendre en bord de table ou le long de plans de travail à la cuisine. Quelqu'un pourrait y rester accroché et entraîner ainsi l'appareil.

❒ Faites cheminer le cordon d'alimentation de sorte qu'il ne soit ni pincé, ni coincé, et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes (même celles de l'appareil).

❒ Ne tirez pas sur l'appareil et ne le portez pas en le tenant par le cordon.

❒ Veillez à ce que la grille ne touche pas l'élément de chauffe.

Consignes d'utilisation

❒ Avant chaque utilisation, vérifiez que l'appareil ne présente aucun dommage. L'appareil ne doit pas être utilisé si le cordon d'alimentation, la fiche ou l'appareil lui-même présente des dommages apparents. N'utilisez pas l'appareil en cas de dysfonctionnement, s'il est tombé par terre ou encore dans l'eau.

❒ Si l'appareil est défectueux, n'essayez pas de le réparer vous-même. En cas de panne, contactez le service après-vente.

❒ Arrêtez l'appareil et retirez la fiche de la prise de courant
- lorsque vous n'utilisez pas l'appareil ;
- en cas de défaillance pendant le fonctionnement de l'appareil ;

– avant un orage ;
– avant de le nettoyer.

❒ Pour retirer la fiche de la prise de courant, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le cordon.

❒ Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni un quelconque autre liquide. Assurez-vous que l'appareil, le cordon ou la fiche ne risquent pas de tomber dans l'eau ou d'être mouillés. Si l'appareil tombe dans de l'eau, coupez immédiatement l'alimentation électrique. N'essayez pas d'extraire l'appareil de l'eau !

❒ Ne touchez jamais l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche avec les mains humides.

❒ Ne laissez pas l'appareil en marche sans surveillance.

❒ N'utilisez que les pièces d'origine du fabricant.

❒ Ne faites pas tomber l'appareil et ne lui faites pas subir de chocs violents.

❒ Ne posez pas sur la surface de cuisson d'aliments enveloppés dans un film protecteur ou un sac en plastique.

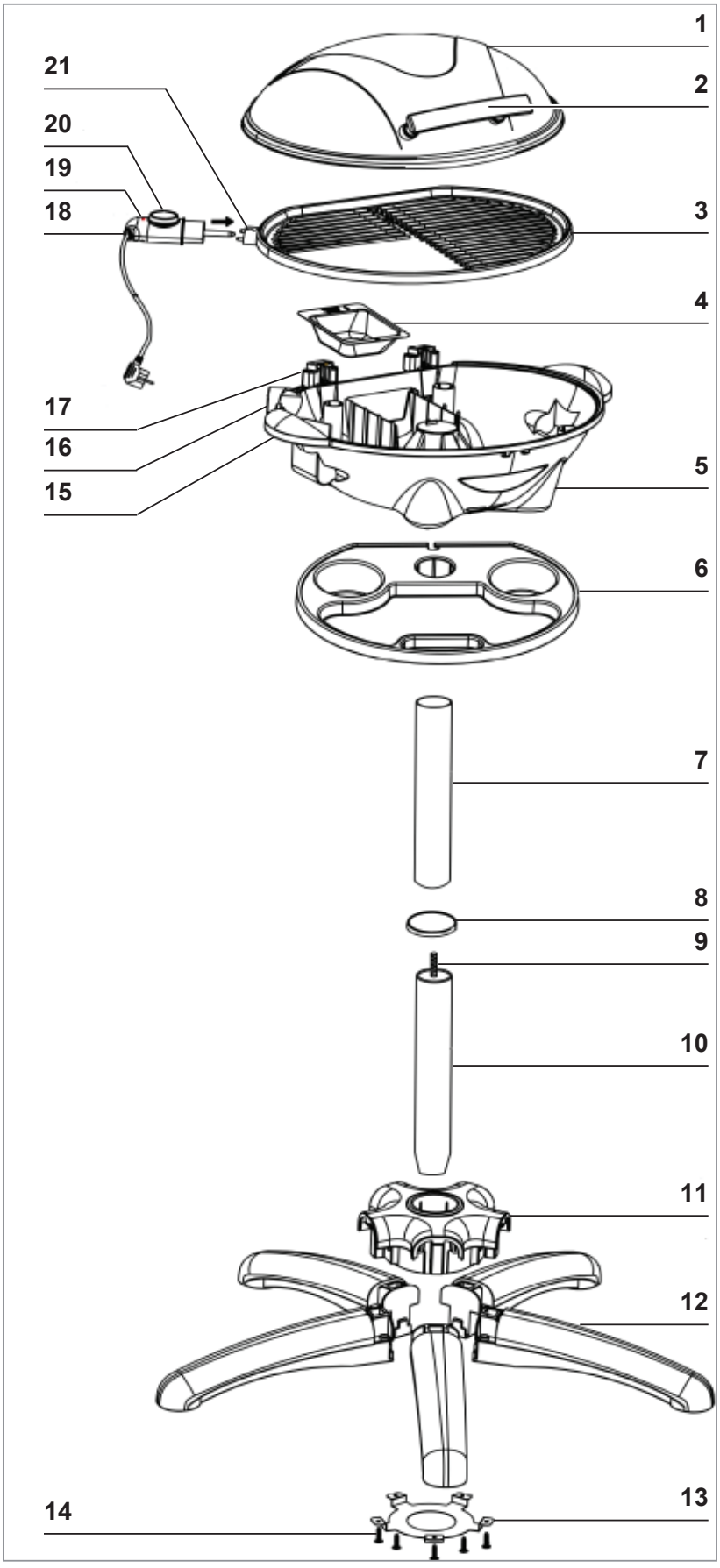
❒ N’utilisez aucun film d’aluminium ni barquettes en aluminium sur la grille. Ceci pourrait endommager le revêtement.

❒ Ne projetez jamais d'eau froide sur la surface de cuisson chaude lorsque l'appareil est en marche ou immédiatement après son utilisation. Cela risquerait d'endommager le revêtement.

❒ Laissez toujours l'appareil refroidir intégralement avant de le ranger dans un endroit sec et à l’abri du soleil et du gel.

❒ Ne mettez pas de matières inflammables telles que du carton, du papier, du plastique ou des bougies sur l'appareil.

Vue générale de l'appareil & composition



1 Couvercle
2 Poignée du couvercle
3 Grille (avec ¾ de surface structurée et ¼ de surface lisse)
4 Lèchefrite
5 Élément de base avec pieds
6 Tablette
7 Élément de pied supérieur
8 Bague de liaison
9 Vis de liaison
10 Élément de pied inférieur
11 Base pour les pieds
12 Pieds
13 Rondelle
14 5 vis
15 Poignée de l'élément de base
16 Ouverture pour la prise de l'appareil
17 Raccord pour le couvercle
18 Prise de branchement
19 Voyant lumineux de contrôle
20 Régulateur de température à 5 niveaux
21 Prise de l'appareil

Non représentée :

Vis de butée pour la tablette

Avant la première utilisation

Avant toute utilisation de l'appareil, il faut

- le déballer et vérifier l'absence de dommages de transport ;
- assembler l'appareil.

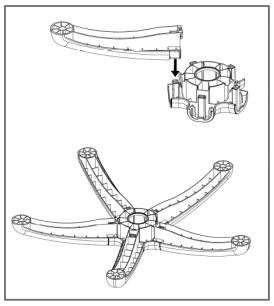
ATTENTION !

❒ Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants ou des animaux. Ils risqueraient notamment de s'étouffer avec !

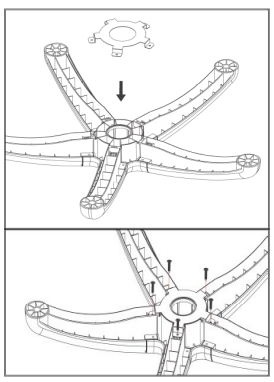
❒ N'utilisez aucun produit corrosif ou abrasif pour le nettoyage. Cela risque d'endommager l'appareil.

1. Retirez l'appareil de son emballage et enlevez tous les films protecteurs et les adhésifs éventuellement présents.
2. Assurez-vous que l'appareil ne présente aucun dommage imputable au transport. En cas de dommage, ne l'utilisez pas (!), contactez notre service après-vente.
3. Assemblez l'apparail.
4. Rincez la plaque de cuisson (**3**), le couvercle (**1**), la tablette (**6**) et la lèchefrite (**4**) à l'eau chaude avec un produit nettoyant doux et essuyez-les ensuite soigneusement toutes deux. La tablette et la lèchefrite sont conviennent pour la lave-vaiselle.
5. Il est conseillé d'effectuer la première mise en service à vide, donc sans aliments, en raison du faible dégagement d'odeurs ou de fumée pouvant se développer à cause d'éventuels résidus de production du revêtement. Laissez l'appareil chauffer à vide pendant env. 15 minutes à la niveaux maximale et avec le couvercle fermé (voir paragraphe « Utilisation »). Veillez à une ventilation suffisante durant le fonctionnement de l'appareil.

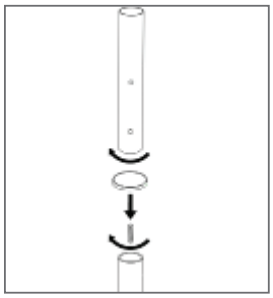
Assemblage



1. Introduisez les cinq pieds (**12**) par le bas sur la base pour les pieds (**11**).

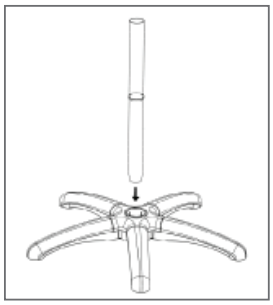


2. Placez la rondelle (**13**) sur la base pour les pieds (**11**) et vissez-la avec les vis fournies (**14**).

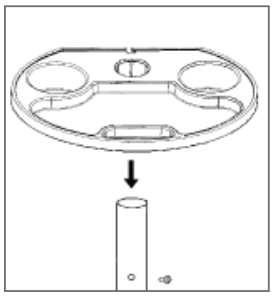


3. Si elle n'est pas prémontée – vissez la vis de liaison (**9**) jusqu'à la moitié dans l'élément inférieur du pied (**10**).

   Placez maintenant la bague de liaison (**8**) sur l'élément inférieur du pied. Placez l'élément supérieur du pied (**7**) sur la vis de liaison et vissez les deux éléments entre eux.

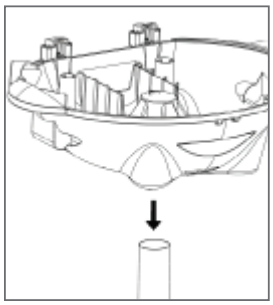


4. Placez les éléments de pied reliés (**7** et **10**) dans le pied monté (**11** et **12**). Ainsi, le support pour l'élément de base est terminé.



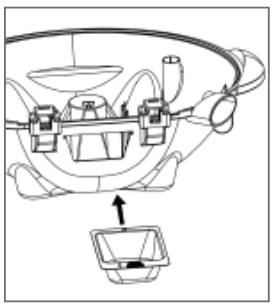
5. Introduisez la vis de butée dans le logement prévu à cet effet dans l'élément supérieur du pied (**7**) et vissez-la.

   Maintenant, vous pouvez introduire la tablette (**6**) sur le support. Veillez à ce que le logement sous la tablette repose sur la vis de butée pour que la tablette repose bien sur le pied.



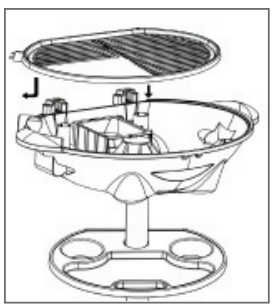
6. Introduisez l'élément de base (**5**) sur le pied. Assurez-vous que l'élément de base est bien fixé et que le barbecue est placé sur un sol sec, solide et plat.

   Vous pouvez utiliser le barbecue avec ou sans ce pied.

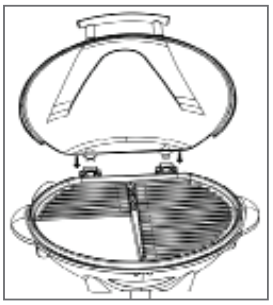


7. Introduisez le lèchefrite (**4**) dans le logement prévu à cet effet au dos de l'élément de base (5). Veillez à ce que le lèchefrite repose correctement sur le taquet !

   Pour enlever le lèchefrite, soulevez celui-ci un peu vers l'avant pour le retirer du taquet.

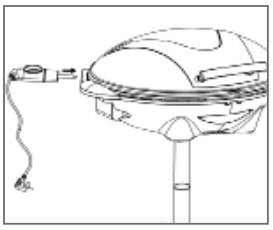


8. Placez la grille (**3**) sur l'élément de base (**5**). Attention : la prise de l'appareil (**21**) doit être placée en premier dans l'ouverture pour la prise de l'appareil (**16**) avant de poser la grille sur l'élément de base.



9. Placez le couvercle (**1**) sur l'élément de base (**5**). Pour ce faire, introduisez les crochets du couvercle dans les ouvertures prévues à cet effet dans l'élément de base.

   Le couvercle peut être fermé ou relevé horizontalement.



10. Placez la fiche de branchement (**18**) dans la prise de l'appareil (**21**). Votre barbecue électrique est maintenant prêt à fonctionner.

Utilisation

ATTENTION !

- ❒ Risque de brûlure ! À l'utilisation, l'appareil devient chaud. Veillez impérativement à ne pas entrer en contact avec des parties chaudes pendant ou après l'utilisation de l'appareil. Utilisez des maniques ou un gant de cuisine pour manipuler l'appareil.
- ❒ Veillez à une ventilation suffisante durant le fonctionnement de l'appareil.
- ❒ Pour poser et enlever les aliments, utilisez exclusivement des ustensiles résistant à la chaleur. Veillez à ce qu'aucun objet métallique ni d'autre objet aux arêtes vives ne se trouve à proximité de l'appareil. Ceux-ci pourraient endommager le revêtement de la plaque de cuisson.

Vous comprendrez qu'il n'est pas possible de renseigner plus précisément les temps et les températures de cuisson puisqu'ils varient fortement en fonction de la taille, de la qualité et de la composition des denrées alimentaires préparées.

Vous pouvez utiliser le grill électrique aussi bien en intérieur qu'en extérieur avec ou sans pied (comme grill de table).
Attention: Retirez toujours le couvercle de l'appareil, si vous utilisez l'appareil comme grill de table.

La grill électrique permet de faire griller viandes, poissons, légumes ou fruits de mer avec très peu, voire sans huile. Vous pouvez préparer les aliments de cette manière, qu'ils soient marinés ou non.

L'huile est un exhausteur de goût et soutient l'effet anti-adhésif du revêtement. Si nécessaire, enduisez d'un peu d'huile la plaque de cuisson avant le préchauffage. Ceci n'est toutefois pas impératif.

1. Préparez les denrées que vous souhaitez faire griller ou rôtir.
2. Placez l'appareil sur une surface sèche, plane et insensible à la chaleur à une distance suffisante du mur et de tout autre objet. **Veillez à mettre l'appareil hors de portée des enfants et des animaux.**
3. Déroulez intégralement le cordon d'alimentation.
4. Assurez-vous que le thermostat (**20**) soit sur la position **MIN** (arrêt).
5. Branchez la fiche sur une prise ((220-240 V~) installée de façon réglementaire et mise à la terre. **Veillez à ce que le cordon n'entre pas en contact avec la plaque de cuisson ni les parties métalliques de l'appareil.**
6. Placez le thermostat sur la position **I.** L'appareil s'allume et le voyant lumineux de contrôle (**19**) s'allume.
7. Placez le thermostat sur une température médiane et laissez l'appareil préchauffer un peu.
8. Disposez les aliments sur la plaque de cuisson (**3**). Modifiez éventuellement la température. Le voyant lumineux s'éteint dès que la température réglée est atteinte.

Température par niveau sur la surface de la grille	
MIN	arrêt
1	ca. 110 °C
2	ca. 140 °C
3	ca. 180 °C
4	ca. 210 °C
MAX	ca. 240 °C

9. Retournez les aliments pour les faire griller de l'autre côté puis prélevez-les.
10. Basculez le thermostat en position **MIN** (arrêt).
11. Laissez intégralement refroidir la plaque de cuisson avant de la nettoyer (voir paragraphe « Nettoyage et rangement »).

Nettoyage et rangement

ATTENTION !

- ❒ **Risque de brûlure au contact des parties chaudes de l'appareil !** Laissez l'appareil et ses accessoires refroidir avant tout nettoyage.
- ❒ **Danger de mort par électrocution !** Avant d'entreprendre tout nettoyage, retirez la fiche de la prise de courant. Ne plongez jamais l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau. Ne mettez pas l'appareil et ses pièces au lave-vaisselle.
- ❒ Ne pulvérisez pas de détergent directement sur l'appareil. N'utilisez pas de nettoyant à vitre.
- ❒ N'utilisez pas de produits ni de disques de nettoyage corrosifs ou abrasifs, d'éponges rugueuses ni de couteaux pour l'entretien. Ils risqueraient d'endommager le revêtement.

- Après chaque utilisation, éliminez les restes d'aliments de la plaque de cuisson. Rincez-la ensuite à l'eau chaude avec du produit nettoyant.

- Si nécessaire, nettoyez le corps de l'appareil et les résistances thermiques avec un chiffon / une éponge humide puis séchez-les avec un chiffon sec.
- Extrayez la lèchefrite à l'arrière de l'appareil. Éliminez les éventuels restes d'aliments et lavez-la à l'eau chaude avec du produit vaisselle.
- Laissez sécher complètement toutes les pièces avant de les remettre en place dans l'appareil.
- Rangez l'appareil hors de portée des enfants et des animaux. Rangez-le dans un endroit sec et à l'abri du soleil et du gel.

Dépannage

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, examinez tout d'abord le problème pour constater si vous pouvez y remédier vous-même. Sinon, contactez le service après-vente. N'essayez pas de réparer vous-même un appareil défectueux !

Problème	**Cause possible / solution**
L'appareil ne fonctionne pas. Le témoin lumineux n'est pas allumé.	• La fiche est-elle correctement introduite dans la prise de courant ? • La prise est-elle défectueuse ? Essayez avec une autre prise de courant. • Contrôlez le fusible du secteur.
L'appareil ne chauffe pas.	• Le thermostat se trouve-t-il en position **MIN** (arrêt) ?
Dégagement d'odeurs ou de fumée	• À la première mise en service : un faible dégagement d'odeurs ou de fumée peut se produire à cause d'éventuels résidus de production du revêtement. Ceci est tout à fait normal. Laissez l'appareil chauffer pendant env. 15 minutes (voir paragraphe « Utilisation »). Veillez ce faisant à bien ventiler la pièce par ex. en laissant la fenêtre grande ouverte ! • L'appareil a déjà été utilisé : la tôle à miettes ou les résistances thermiques sont-elles sales ? Suivez les instructions données au paragraphe « Nettoyage et rangement ».

Caractéristiques techniques

Réf. art :	Z 05613
Modèle :	KYS-366
Tension d'alimentation :	220-240 V~ 50 Hz
Puissance de la résistance :	max. 1600 W
Plage de température :	jusqu'à env. 240 °C
Classe de protection :	I

Mise au rebut

Les matériaux d'emballage sont recyclables. Débarrassez-vous de l'emballage dans le respect de l'environnement en le déposant à un point de collecte prévu à cet effet.

Mettez cet appareil au rebut conformément aux prescriptions pour la protection de l'environnement lorsque vous désirez vous en séparer. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Remettez-le à une station de collecte et de recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés. Pour de plus amples renseignements à ce sujet, adressez-vous aux services municipaux compétents.

Service après-vente / importateur :

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Allemagne
Tél. : +49 (0) 38851 314650 *)

*) Appel payant
Tous droits réservés.

NL

Inhoud

Betekenis van de symbolen in deze handleiding 38
Doelmatig gebruik 39
Veiligheidsaanwijzingen 39
Gevaar voor verwondingen 39
Voor uw gezondheid 39
Plaatsen en aansluiten 40
Tips voor het gebruik 40
Apparaatoverzicht & leveringsomvang 42
Vóór het eerste gebruik 43
Structuur 43
Gebruik 45
Reinigen en opbergen 46
Storingen verhelpen 47
Technische gegevens 47
Afvoeren 48

Geachte klant,

Wij zijn blij dat u hebt besloten tot de aankoop van onze elektrische grill.

Gelieve vóór het eerste gebruik van het apparaat de handleiding zorgvuldig door te lezen en deze goed te bewaren. Wanneer u het apparaat aan iemand anders geeft, moet tevens deze handleiding worden overhandigd. Fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid wanneer de informatie in deze handleiding niet in acht wordt genomen!

In het kader van onze voortdurende verdere ontwikkeling behouden wij ons het recht voor, product, verpakking of bijliggende gebruikershandleiding op elk moment te wijzigen.

Mocht u vragen hebben, neem dan contact op met de klantenservice via onze website:
www.service-shopping.de

Betekenis van de symbolen in deze handleiding

Alle veiligheidsaanwijzingen zijn voorzien van dit symbool. Lees deze aandachtig door en houdt u zich aan de veiligheidsinstructies om lichamelijk letsel en materiële schade te voorkomen.

Tips en adviezen zijn gekenmerkt met dit symbool.

Geschikt voor levensmiddelen.

Doelmatig gebruik

- ❒ Het apparaat is bedoeld voor het braden en grillen van levensmiddelen.
- ❒ Het apparaat is een elektrische grill en mag niet met kolen of andere brandstoffen worden gebruikt.
- ❒ Het apparaat is ontworpen voor particulier gebruik, niet voor commerciële doeleinden.
- ❒ Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar alsook door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of kinderen die niet beschikken over ervaring en/of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen over hoe het apparaat op veilige wijze kan worden gebruikt en wanneer zij de daaruit voortvloeiende gevaren hebben begrepen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij zij ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- ❒ Kinderen jonger dan 8 jaar en dieren moeten uit de buurt worden gehouden van het apparaat, het netsnoer en de stekker.
- ❒ Gebruik het apparaat uitsluitend waarvoor het is bedoeld en zoals beschreven in de bedieningshandleiding. Elk ander gebruik geldt als niet-doelmatig. Een verkeerde bediening en onvakkundige behandeling kunnen leiden tot storingen aan het apparaat en verwondingen van de gebruiker.
- ❒ Het apparaat is niet bedoeld om te worden gebruikt in combinatie met een externe tijdschakelaar of een apart afstandsbedieningssysteem.
- ❒ Alle gebreken die door onvakkundige behandeling, beschadiging of reparatiepogingen zijn ontstaan, zijn uitgesloten van garantie. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

Veiligheidsaanwijzingen

Gevaar voor verwondingen

- ❒ Let op – gevaar voor verwondingen en verstikken! Houd het verpakkingsmateriaal en het apparaat uit de buurt van kinderen en dieren. Het apparaat is geen speelgoed!
- ❒ Opgelet verbrandingsgevaar! Het apparaat wordt heet tijdens het gebruik. Let er beslist op dat u tijdens en na het gebruik van het apparaat niet in aanraking komt met opgewarmde delen. Gebruik pannenlappen of keukenhandschoenen als u het apparaat gebruikt. Reinig, transporteer of berg het apparaat alleen op als het volledig is afgekoeld.
- ❒ Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is.

Voor uw gezondheid

- ❒ Reinig het apparaat vóór het eerste gebruik. Er kunnen mogelijkerwijs productieresten zijn achtergebleven. Neem hierbij beslist de reinigingsinstructies in het hoofdstuk ‘Vóór het eerste gebruik’ in acht.
- ❒ Reinig het apparaat na elk gebruik, om de vorming van ziektekiemen te voorkomen (zie hoofdstuk ‘Reinigen en opbergen’).

Plaatsen en aansluiten

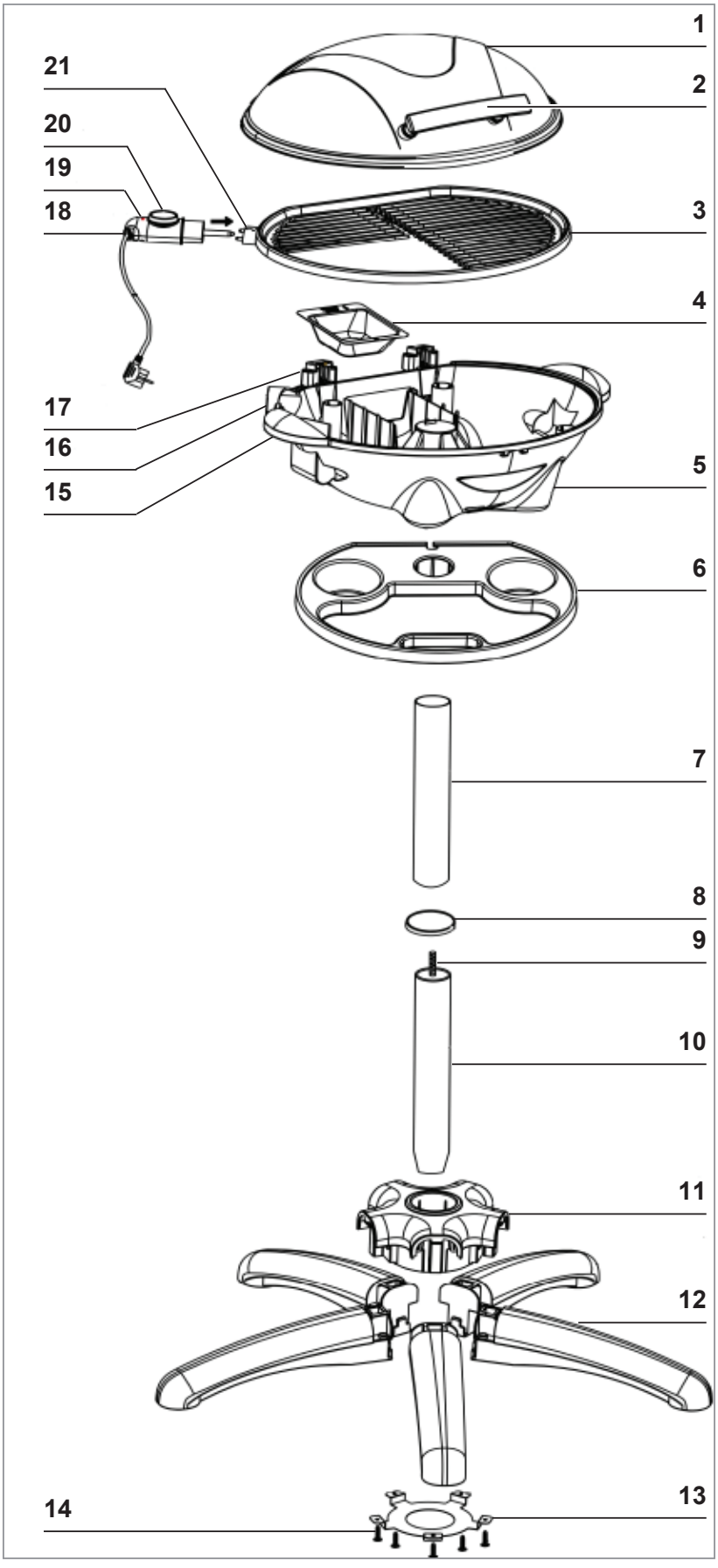
- ❒ Gebruik het apparaat niet in de buurt van water of andere vloeistoffen om stroomstoten te voorkomen.
- ❒ Gebruik het apparaat niet wanneer er licht ontvlambare gassen in de lucht aanwezig zijn.
- ❒ Zet het apparaat op een droge, vlakke, vaste en hittebestendige ondergrond met voldoende afstand tot brandbare voorwerpen.
- ❒ Plaats het apparaat niet direct onder keukenkastjes of stellingen. Let erop dat er voldoende vrije ruimte rond het apparaat beschikbaar is om ophoping van warmte te voorkomen.
- ❒ Bewaar voldoende afstand tot licht ontvlambare voorwerpen of materialen, zoals gordijnen.
- ❒ Houd voldoende afstand tot warmtebronnen zoals kookplaten of kachels, om schade aan het apparaat te voorkomen.
- ❒ Wikkel het netsnoer vóór het aansluiten van het apparaat volledig af.
- ❒ Sluit het apparaat alleen aan op een contactdoos met aardingscontacten die is geïnstalleerd volgens de voorschriften. De contactdoos moet ook na het aansluiten goed toegankelijk zijn. De netspanning moet overeenstemmen met de technische gegevens van het apparaat. Gebruik alleen correct werkende verlengsnoeren, waarvan de technische gegevens overeenstemmen met die van het apparaat.
- ❒ Let erop dat niemand kan struikelen over het aangesloten netsnoer. Laat het snoer niet hangen over de rand van tafels of aanrechten. Er zou iemand kunnen blijven hangen en het apparaat naar beneden kunnen trekken.
- ❒ Leg het netsnoer zo, dat het niet bekneld raakt of wordt geknikt en niet met hete oppervlakken (ook van het apparaat) in aanraking komt.
- ❒ Trek of draag het apparaat niet aan het netsnoer.
- ❒ Zorg ervoor dat de grillplaat niet in contact komt met het verwarmingselement.

Tips voor het gebruik

- ❒ Controleer het apparaat op beschadigingen, elke keer voordat u het in gebruik neemt. Wanneer het apparaat, het netsnoer of de stekker zichtbare schade vertonen, mag het apparaat niet worden gebruikt. Gebruik het apparaat niet wanneer het niet goed functioneert, in het water of naar beneden is gevallen.
- ❒ Wanneer het apparaat defect is, probeer het dan niet zelf te repareren. Neem in geval van schade contact op met de klantenservice.
- ❒ Schakel het apparaat uit en trek de netstekker uit de contactdoos,
  - wanneer u het apparaat niet gebruikt,
  - wanneer zich tijdens het gebruik een storing voordoet,
  - vóór een onweersbui,
  - voordat u het gaat reinigen.

- ❒ Trek, als u de netstekker uit de contactdoos wilt trekken, altijd aan de stekker en nooit aan het snoer.
- ❒ Dompel het apparaat nooit in water of andere vloeistoffen! Zorg ervoor, dat het apparaat, het snoer of de stekker niet in het water kunnen vallen of nat kunnen worden. Mocht het apparaat in het water vallen, onderbreekt u meteen de stroomtoevoer. Probeer niet om het apparaat uit het water te trekken!
- ❒ Raak het apparaat, het netsnoer of de stekker nooit aan met vochtige handen.
- ❒ Laat het apparaat niet ingeschakeld zonder toezicht.
- ❒ Gebruik uitsluitend originele toebehoren van de fabrikant.
- ❒ Laat het apparaat niet vallen en stel het niet bloot aan sterke schokken.
- ❒ Leg levensmiddelen niet verpakt in vershoudfolie of plastic zakken op de grillplaat.
- ❒ Gebruik geen aluminiumfolie op de grillplaat. Daardoor kan de deklaag worden beschadigd.
- ❒ Spuit tijdens of direct na gebruik van het apparaat nooit koud water op het hete grilloppervlak. Dit zou kan de laag kunnen beschadigen!
- ❒ Laat het apparaat altijd volledig afkoelen, voordat u het op een droge, vorstvrije en tegen zon beschermde plaats opbergt.
- ❒ Leg geen brandbare materialen, zoals karton, kunststof, papier of kaarsen op het apparaat.

Apparaatoverzicht & leveringsomvang



1 Deksel
2 Dekselgreep
3 Grillplaat (met ¾ gestructureerd en ¼ plat oppervlak)
4 Afdruipschaal voor het vet
5 Basiselement met voetjes
6 Legtablet
7 Bovenste voetelement
8 Verbindingsring
9 Verbindingsschroef
10 Onderste voetelement
11 Basis voor de voeten
12 Voetjes
13 Afsluitring
14 Schroeven (5x)
15 Grepen van het basiselement
16 Opening voor de stekker van het apparaat
17 Verbinding voor deksel
18 Aansluitbus met stekker
19 Controlelampje
20 Temperatuurregelaar met 5 level
21 Stekker van het apparaat

Niet afgebeeld:

Stopschroef voor het legtablet

Vóór het eerste gebruik

Voordat u het apparaat gebruikt, moet u

- het apparaat uitpakken en controleren op transportschade,
- het apparaat monteren.

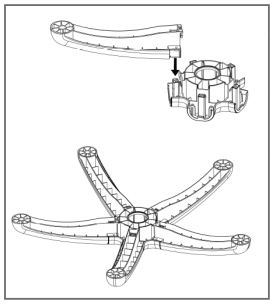
LET OP!

❒ Houd kinderen en dieren uit de buurt van het verpakkingsmateriaal. Er bestaat o.a. verstikkingsgevaar!

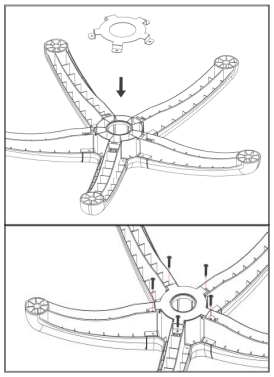
❒ Gebruik voor het reinigen geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen. Deze kunnen het apparaat beschadigen.

1. Haal het apparaat uit de verpakking en verwijder alle eventueel aanwezige folie en stickers.
2. Controleer het apparaat op transportschade. Wanneer het apparaat is beschadigd, gebruik het dan niet (!), maar neem contact op met onze klantenservice.
3. Monteer het apparaat.
4. Was de grillplaat (**3**), de deksel (**1**), de legtablet (**6**) en de afdruipschaal voor het vet (**4**) af met warm water en een mild afwasmiddel en droog daarna beide onderdelen goed af. De legtablet en de afdruipschaal voor het vet zijn vaatwasmachinebestendig.
5. De eerste ingebruikname dient zonder levensmiddelen te gebeuren, aangezien het vanwege eventuele coatingrestanten tot een geringe geur- en rookontwikkeling kan komen. Laat het apparaat op deze manier ca. 15 minuten op hoogste level en met geslotem deksel leeg opwarmen (zie hoofdstuk 'Gebruik'). Zorg daarbij voor voldoende ventilatie.

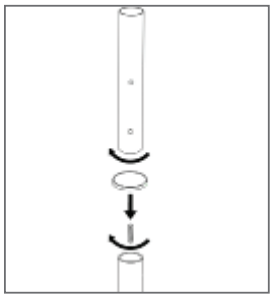
Structuur



1. Steek de vijf voetjes (**12**) van onderen op de basis voor de voeten (**11**).

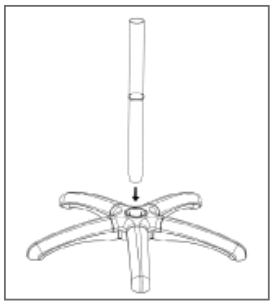


2. Leg de afsluitring (**13**) op de basis voor de voeten (**11**) en schroef ze vast met de meegeleverde schroeven (**14**).

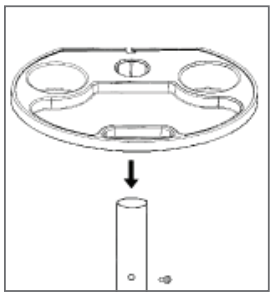


3. Indien niet voorgemonteerd, schroeft u de verbindingsschroef (**9**) voor de helft in het onderste voetelement (**10**).

   Plaats nu de verbindingsring (**8**) op het onderste voetelement. Zet het bovenste voetelement (7) op de verbindingsschroef en schroef beide elementen aan elkaar vast.

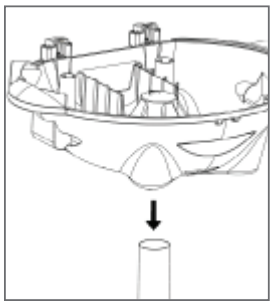


4. Zet de verbonden voetelementen (**7** en 10) in de gemonteerde voet (**11** en **12**). Nu is de staander voor het basiselement klaar.



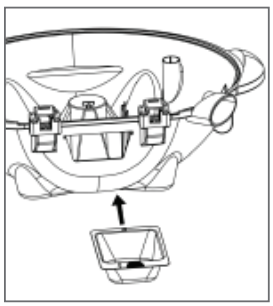
5. Steek de stopschroef in de daarvoor bedoelde opening in het bovenste voetelement (**7**) en schroef ze vast.

   U kunt nu het legtablet (**6**) op de voet steken. Zorg ervoor dat de opening aan de onderkant van het legtablet op de stopschroef zit zodat het tablet vast op de voet ligt.



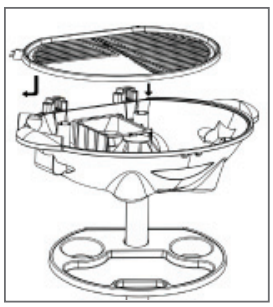
6. Steek het basiselement (**5**) op de voet. Zorg ervoor dat het basiselement vast zit en dat de barbecue op een droge, vaste en effen ondergrond staat.

   U kunt de barbecue met of zonder deze voet gebruiken.

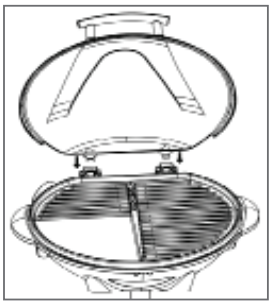


7. Steek de afdruipschaal voor het vet (**4**) in de daarvoor bedoelde opening achteraan het basiselement (**5**). Zorg ervoor dat de afdruipschaal voor het vet correct op de vergrendelclip zit!

   Als u de afdruipschaal voor het vet wilt verwijderen, tilt u deze vooraan een beetje op om ze van de vergrendelclip weg te nemen.

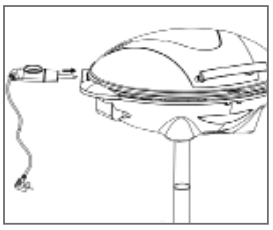


8. Plaats nu de barbecueplaat (**3**) op het basiselement (**5**). Houd er rekening mee dat u de stekker van het apparaat (**21**) eerst in de opening voor de stekker van het apparaat (**16**) moet steken voordat u de barbecueplaat op het basiselement kunt leggen.



9. Plaats nu het deksel (**1**) op het basiselement (**5**). Steek daartoe de haken van het deksel in de daarvoor voorziene openingen van het basiselement.

   Het deksel kan gesloten en horizontaal worden opgesteld.



10. Steek de aansluitbus (**18**) in de stekker van het apparaat (**21**). Uw elektrische barbecue is nu gebruiksklaar.

Gebruik

LET OP!

- ❒ Verbrandingsgevaar! Het apparaat wordt heet tijdens het gebruik. Let er beslist op dat u tijdens en na het gebruik van het apparaat niet in aanraking komt met opgewarmde delen. Gebruik pannenlappen of keukenhandschoenen als u het apparaat gebruikt.
- ❒ Zorg voor voldoende ventilatie wanneer het apparaat in werking is.
- ❒ Gebruik uitsluitend hittebestendig keukengerei voor het opleggen en uitnemen van de levensmiddelen. Gebruik geen metalen voorwerpen of andere voorwerpen met scherpe randen. Deze kunnen de coating van de grillplaat beschadigen.

Wij vragen uw begrip voor het feit dat geen exacte uitspraken kunnen worden gedaan over de gaartijden en -temperaturen omdat deze in sterke mate afhankelijk zijn van grootte, kwaliteit en hoedanigheid van het betreffende levensmiddel.

U kunt de elektrische grill binnen en ook buiten gebruiken en ook met of zonder voet (als tafelgrill).
Opmerking: Verwijder altijd het deksel bij gebruik als een tafelgrill.

Op de elektrische grill kunt u met heel weinig of zelfs zonder tafelolie vlees, vis, groenten of zeevruchten grillen. U kunt zowel gemarineerde als ongemarineerde levensmiddelen op deze manier bereiden.

Tafelolie is een smaakmaker en ondersteunt het anti-aanbakeffect van het oppervlak. Zo nodig vet u de grillplaat vóór het opwarmen in met een beetje tafelolie. Tafelolie is echter niet strikt noodzakelijk.

1. Bereid het levensmiddel, dat u wilt grillen of braden, voor.
2. Plaats het apparaat op een droge en hittebestendige, vlakke ondergrond met voldoende afstand tot andere voorwerpen resp. tot de muur. **Let erop dat het apparaat niet toegankelijk mag zijn voor kinderen en dieren!**
3. Wikkel het netsnoer volledig af.
4. Controleer of de temperatuurregelaar (**20**) op de positie **MIN** (uit) staat.

5. Steek de netstekker in een volgens de voorschriften geïnstalleerde en geaarde contactdoos (220-240 V~) met aardingscontacten. **Waarborg dat de kabel geen contact maakt met de grillplaat of de metalen onderdelen van het apparaat!**
6. Draai de temperatuurregelaar naar positie **I**. Het apparaat wordt ingeschakeld en het rode controlelampje (**19**) gaat branden.
7. Draai de temperatuurregelaar op een gemiddeld temperatuurniveau en laat het apparaat even opwarmen.
8. Leg de levensmiddelen op de grillplaat (**3**). Pas de temperatuurinstelling zo nodig aan. Het controlelampje gaat uit zodra de ingestelde temperatuur is bereikt.

Temperatuur naargelang van stand op de grillplaat	
MIN	uit
1	ca. 110 °C
2	ca. 140 °C
3	ca. 180 °C
4	ca. 210 °C
MAX	ca. 240 °C

9. Draai het levensmiddel om, grill het aan de andere zijde en neem het levensmiddel vervolgens van de grill.
10. Om het apparaat uit te schakelen, draai de Temperatuurregelaar naar de stand **MIN** (uit).
11. Laat de grillplaat volledig afkoelen voordat u hem reinigt (zie hoofdstuk 'Reinigen en opbergen').

Reinigen en opbergen

LET OP!

- ❒ **Verbrandingsgevaar door hete apparaatonderdelen!** Laat het apparaat en de toebehoren vóór elke reiniging afkoelen.
- ❒ **Levensgevaar door elektrische schokken!** Trek vóór elke reiniging de netstekker uit de contactdoos. Dompel het apparaat, het netsnoer en de stekker nooit onder in water. Plaats het apparaat en toebehoren nooit in de vaatwasser.
- ❒ Sproei geen reinigingsmiddelen rechtstreeks op het apparaat. Gebruik geen glasreiniger.
- ❒ Gebruik voor het reinigen geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen, ruwe sponsen of messen. Deze kunnen het oppervlak beschadigen.

- Verwijder na ieder gebruik alle etensresten van de grillplaat. Was de plaat vervolgens af met een afwasmiddel en warm water.
- Reinig de ovenbehuizing en de verwarmingselementen zo nodig met een vochtige doek/spons en veeg het apparaat vervolgens droog.
- Trek de afdruipschaal voor het vet naar achteren uit de oven. Verwijder eventuele etensresten en was de plaat af met een afwasmiddel en warm water.
- Laat alle onderdelen volledig drogen, voordat u deze weer in het apparaat plaatst.

- Berg het apparaat op buiten reikwijdte van kinderen en dieren. Bewaar het apparaat op een droge, vorstvrije en tegen zon beschermde plaats.

Storingen verhelpen

Wanneer het apparaat niet naar behoren functioneert, gelieve dan eerst na te gaan of u een probleem zelf kunt verhelpen. Neem in andere gevallen contact op met de klantenservice. Probeer niet om een defect apparaat zelf te repareren!

Probleem	**mogelijke oorzaak/oplossing**
Het apparaat werkt niet. Het controlelampje brandt niet.	• Zit de netstekker goed in de contactdoos? • Is de contactdoos defect? Probeer een andere contactdoos. • Controleer de zekering van uw netaansluiting.
Het apparaat wordt niet warm.	• Staat de temperatuurregelaar op **MIN** (uit)?
Geur- of rookontwikkeling	• Bij de eerste ingebruikname: Als gevolg van mogelijke resten van een coating kan een geringe geur- of rookontwikkeling ontstaan. Dit is normaal. Laat het apparaat ca. 15 minuten opwarmen (zie hoofdstuk 'Gebruik'). Zorg daarbij voor een goed doorgeluchte ruimte, bijv. door middel van wijd geopende ramen! • Het apparaat werd al gebruikt: zijn de kruimelplaat en/of de verwarmingselementen verontreinigd? Volg de aanwijzingen op van het hoofdstuk ‘Reinigen en opbergen’.

Technische gegevens

Artikelnr.:	Z 05613
Model:	KYS-366
Spanningsvoorziening:	220-240 V~ 50Hz
Vermogen verwarmingselement:	max. 1600 W
Temperatuurbereik:	tot ca. 240 °C
Beschermingsklasse:	I

Afvoeren

Het verpakkingsmateriaal kan worden gerecycled. Voer de verpakking op milieuvriendelijke wijze af en breng deze naar een recyclepunt.

Voer het apparaat op milieuvriendelijke wijze af, wanneer u er geen gebruik meer van wilt maken. Het apparaat hoort niet bij het huisvuil. Breng het naar een recyclingbedrijf voor oude elektrische en elektronische apparaten. Meer informatie is verkrijgbaar bij uw plaatselijke gemeenteadministratie.

Klantenservice / importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Duitsland
Tel.: +49 (0) 38851 314650 *)

*) Niet gratis.

Alle rechten voorbehouden.